



## Association of Justice Counsel Association des Juristes de Justice

1545 av. Carling Ave., #406, Ottawa, ON Canada K1Z 8P9

TEL: 613-798-9900/866-218-3310

FAX: 613-564-0606

[www.ajc-ajj.com](http://www.ajc-ajj.com)

[admin@ajc-ajj.com](mailto:admin@ajc-ajj.com)

Press Clippings for the period of April 22-28, 2011  
Revue de presse pour la période du 22 au 28 avril 2011

### English Media

April 28

#### **Canada's exit file**

The case is the latest success of Ottawa's 13-year-old War Crimes Program, but some question whether deportation is the right way to deal with those who turn up in Canada after being complicit in international atrocities.

<http://www.nationalpost.com/news/Canada+exit+file/4687217/story.html>

April 27

#### **The Debate: Your Crime-fighting Dollars at Work**

The federal government has committed billions toward crime prevention. The Agenda will gather a group of experts to tell us if the money is being spent in the right places.

[http://www.tvo.org/cfmx/tvoorg/theagenda/index.cfm?page\\_id=7&bpn=109149&ts=2011-04-27%2020:00:00.0](http://www.tvo.org/cfmx/tvoorg/theagenda/index.cfm?page_id=7&bpn=109149&ts=2011-04-27%2020:00:00.0)

#### **Ex-chief joins new battle**

**Fontaine assists former day students seeking compensation**

They were called day students and former national chief Phil Fontaine is working with a Manitoba-born lawyer to seek a settlement for them, similar to the residential school settlement.

Thousands of aboriginal people who attended federally funded schools as children during the residential school era were left out of a \$1.9-billion compensation settlement because they went home to their families every night.

<http://www.winnipegfreepress.com/local/ex-chief-joins-new-battle-120763109.html>

<b>April 26</b>
-----------------

## **Candidates' Debate Now Available For Viewing via Webcast**

At 2 p.m. April 30, 2011, Rogers Ottawa (cable 22) will broadcast the NCR candidates' debate Election 2011: the Future of Public Services, hosted by the Professional Institute and the University of Ottawa on April 26, 2011. Canadians can view the webcast of the event until May 25, 2011 on the following Web site:

<http://www.gowebcasting.com/2403>

## **Quebec's psychologists in crisis**

Poor public-sector wages and overwork are driving many into private practice.

It's not that there is a shortage of qualified professionals. There are as many trained psychologists in Quebec as there are in the rest of the country combined. Increasingly, though, they are walking away from hospitals and clinics - or else dividing their time between the public system and private practice, where they earn five times as much money, set their hours and choose their patients.

<http://www.montrealgazette.com/health/Quebec+psychologists+crisis/4673610/story.html>

## **Spending cuts a lesson in tough choices**

**The reality is 'you're going to cut programs'**

Cutting federal spending to slay the deficit in the 1990s was a challenging exercise that required hands-on leadership from the prime minister and tough choices about which programs to kill, newly released documents show.

<http://www.ottawacitizen.com/news/decision-canada/Spending+cuts+lesson+tough+choices/4673894/story.html>

April 24

## **Delays dog \$130M Mountie ID project**

Throughout the Ottawa headquarters of the Royal Canadian Mounted Police, hundreds of boxes of criminal records are piling up in offices awaiting disposition.

The problem: a \$130-million program that was supposed to replace paper records and processes with electronic ones, is not only late, it's struggling to pull all the elements together in a manner that works.

<http://www.vancouversun.com/technology/Delays+130M+Mountie+project/4667299/story.html>

## Médias francophones

27 Avril

### **Les procureurs de la Couronne contestent la loi spéciale**

À l'image des juristes de l'État, les procureurs de la Couronne du Québec ont décidé de contester la loi spéciale imposée par le gouvernement Charest qui a forcé leur retour au travail et imposer leurs conditions de travail, en février dernier.

<http://www.cyberpresse.ca/le-soleil/actualites/justice-et-faits-divers/201104/27/01-4393891-les-procureurs-de-la-couronne-contestent-la-loi-speciale.php>

26 Avril

### **Les juristes de l'État déposent une requête pour continuer à négocier**

L'Association des juristes de l'État (AJE) a déposé mardi au palais de justice de Montréal une requête en injonction interlocutoire afin de forcer le gouvernement du Québec à retourner à la table des négociations.

[http://www.cyberpresse.ca/actualites/quebec-canada/justice-et-faits-divers/201104/26/01-4393474-les-juristes-de-letat-deposent-une-requete-pour-continuer-a-negocier.php?utm\\_categorieinterne=traffidriviers&utm\\_contenuinterne=cyberpresse\\_BO2\\_quebec\\_canada\\_178\\_accueil\\_POS1](http://www.cyberpresse.ca/actualites/quebec-canada/justice-et-faits-divers/201104/26/01-4393474-les-juristes-de-letat-deposent-une-requete-pour-continuer-a-negocier.php?utm_categorieinterne=traffidriviers&utm_contenuinterne=cyberpresse_BO2_quebec_canada_178_accueil_POS1)

### **La place de la justice dans les programmes des partis politiques**

Dans le cadre de la campagne électorale fédérale, le Barreau du Québec et l'Association du Jeune Barreau de Montréal (AJBM) ont organisé un débat visant à entendre les représentants de chacun des partis sur leurs programmes politiques respectifs en matière de justice.

<http://www.cnw.ca/fr/releases/archive/April2011/26/c6897.html>

## **Le débat des candidats du 26 avril, 2011 peut maintenant être visionné via webdiffusion**

À 14 h le 30 avril 2011, le canal Rogers Ottawa diffusera le débat des candidats de la RCN présenté le 26 avril 2011 par l'Institut professionnel en partenariat avec l'Université d'Ottawa intitulé Élection 2011 : l'avenir des services publics. Le grand public pourra visionner la webdiffusion du débat jusqu'au 25 mai, 2011 sur le site suivant :

<http://www.gowebcasting.com/2406>

<b>25 Avril</b>
-----------------

## **Nomination des juges: Harper promet des consultations**

Même s'il obtient un gouvernement majoritaire, le chef conservateur, Stephen Harper, n'entend pas nommer à la Cour suprême des juges qui seraient plus sympathiques à ses politiques.

<http://www.cyberpresse.ca/actualites/elections-federales/201104/25/01-4393171-nomination-des-juges-harper-promet-des-consultations.php>

<b>22 Avril</b>
-----------------

## **Réduire le nombre de récidivistes**

Les trois candidats conservateurs des circonscriptions d'Argenteuil-Papineau-Mirabel, de Marc-Aurèle-Fortin et de Rivière-des-Mille-Îles, les Yvan Patry, Johanne Théoret et Lucie Leblanc, ont uni leurs voix à celle du sénateur Pierre-Hugues Boisvenu, le 18 avril dernier, pour présenter, à Saint-Eustache, le bilan du Parti conservateur du Canada en matière de justice pénale.

<http://www.nordinfo.com/%C3%89lections/2011-04-22/article-2448759/Reduire-le-nombre-de-recidivistes/1>